

# المقطف

الجزء الثاني من المجلد الثاني والأربعين

١ فبراير (شباط) سنة ١٩١٣ - الموافق ٢٥ صفر سنة ١٣٣١

## مخاربة السل أو التدون

أوردنا في الجزء الماضي خلاصة الخطبة النعيسة التي القاها الدكتور متشيكوف في قاعة جمعية الطب الملكية بلندن في ٢٩ نوفمبر الماضي تذكراً للادي بريستي إحدى أعضاء جمعية الصحة الوطنية . وقد وقتنا الآن على الخطبة نفسها مترجمة الى الانكليزية فربما ان نقلها الى العربية بقليل من التصرف لكثرة فوائدها واستعملنا كلمة سل وكلمة تعرن مترادفتين قال الخطيب : - دعائي رئيسكم لاني الخطبة المعينة تذكراً للادي بريستي التي كانت صداقتها مع باستور ميكا للارتباط بينكم انتم أعضاء جمعية الصحة الوطنية وبيننا نحن تلامذة العلامة باستور واضح علم الميكروبيولوجيا . ولد اقترح علي موضوع هذه الخطبة صديقي السر رايي النكستر . وهو يعلم ان البحث في السل ليس داخلآ في اشغالي اليومية ومع ذلك طلب مني ان اتكلم عن الحرب العوان التي اثبتت على هذا العدو المبين لنوع الانسان وانالت من الذين يمارسون التطيب بل من الذين يبحثون في المعامل العلمية ولذلك سأقصر كلامي على المبادئ العلمية التي يجب ان تكون اساساً لكل عمل يقصد به مخاربة السل

الاراه القديمة في حقيقة السل

لما علم في البلدان التي ارتقى فيها علم الطب ان السل الرئوي مرض متعلق بتغذية الجسم بقي الرأي شائعاً في بعض البلاد الجنوبية انه معدية مثل سائر الامراض المعدية . وبقي الناس في مدينة نابلي حتى القرن الثامن عشر يجرمون استعمال الامتعة التي استعملها المسلولون خوفاً من العدوى . واليك عبارة تدل على ذلك اوردتها الكتابة المشهورة جورج مند في إحدى رواياتها قالت « اشتد المرض على شويين في آخر الشهر فاستدعيتاه كل اطباء

الجزيرة فاداعوا انه مصاب بالسل وجعل الناس يحبونها فان السل يمدُّ هنا من الامراض المعدية على قلبه في هذا الاقليم . فاسرع صاحب البيت الذي كنا فيه الى اخراجنا منه وعزم ان يداعينا لكي يضطرنا الى تطهير بيته الذي تلطخ بمدوى السل حسب زعمه «  
ترون ان الناس كانوا حينئذ على رأيين فالبلاد الشمالية التي كان السل كثيراً فيها لم يكن اهلها يعتقدون عدواه ، واما البلاد الجنوبية التي كان السل نادراً فيها فكان سكانها يقولون ان المرء يمدى به اذا دنا من ملول

ومنذ خمسين سنة قام احد الاطباء الفرنسيين وهو الدكتور قلسين وجعل يمتحن فعل السل بالحيوانات ليحقق كونه معدياً او غير معد . فطعمها بنفش المصابين بالسل الرئوي وبقبح المصابين بسل العظام والعقد اللمفاوية . والحيوانات التي طعمها كانت من الارانب وخنازير الهند فاصيبت بالسل عاجلاً او آجلاً ووجد في اجسامها شيئاً كثيراً من الدرر يشبه الدرر الذي يكون في اجسام الناس اللذين يموتون بالسل (انظر الشكل الاول)

وقد حدثت تجارب فلعن حينما كان الاطباء يبحثون في خلايا الجسم وعلاقتها بالامراض فانهم حسبوا ان المرض ناتج بالاكثر من تنبر في خلايا الجسم التي لا ترى الا بالميكروسكوب لضرها فجعلوا يبحثون في ما يصيب هذه الخلايا من الآفات فراءوا وهم يبحثون في الدرر ان في كل مجموع من الخلايا خلية كبيرة في قلبها كثير من النوى فسموها بالخلية الجبارة كما يرى في الشكل الثاني . فصاروا اذا رآوا خادئة مشبهة بنزعون جزءاً صغيراً من العضو المصاب ويبحثون فيه عن هذه الخلايا الجبارة بالميكروسكوب فاذا وجدوها قيد حكموا انه مصاب بالتدرن . وعلى هذا الاسلوب اثبت قلسين ان الحيوانات التي جرب تجاربه فيها اصبحت بالتدرن فعلاً لانه وجد فيها خلايا جبارة . وثبت حينئذ ان السل مرض معد ينتقل بالمدوى مثل غيره من الامراض المعدية . الا ان هذه النتيجة كانت مضادة لاختبار الناس فان كل احد يعلم ان التدبير يا تعدي حتماً وكذلك الجدري والحصبة والشهقة اذا خالط السلم المصابين بهذه الامراض . واما الملولون فقد يخالطهم الاصحاء سنين كثيرة ولا يمدون منهم . وهنا اسمحوا لي ان اقص عليكم قصةً تتعلق بي . لما كنت في الثالثة والعشرين من عمري تزوجت بفتاة ملولة وكان السل قد انهك قواها حتى انها لم تستطع الصعود على الدرجات القليلة التي توصل الى الكنيسة حيث اقيمت صلاة الاكليل فاضطررنا ان نجعلها اليها في كرسي . وسافرت بها بعد ذلك الى البلدان المشهورة بفائدتها للملولين مثل مونترو والرفيرا ومديرا لكنها ماتت بعد اربع سنوات . وكنت اقيم الى جانبها اكثر الوقت من

غير ان احتراس اقل احتراس من العدوى ومع هذا لم أعد ومضى على الآن اربع واربعين سنة ولم يظهر في اثر للسل . أفلا يحق لي ان ارتاب في عدواه  
ولذلك طارض العلماء تجارب فلعين وقالوا انه خلط بين التدرن الحقيقي وبين المتولدات التي تولد في الاعضاء حينما تدخلها مواد غريبة . فان متولدات مثل هذه تنتج من دخول بعض المواد الغريبة التي ليست من قبيل التدرن ويرى فيها بالميكروسكوب خلايا جبارة كاخلايا التي ترى في السل الميت

### اكتشاف مكروب السل

حينما وصلت المباحث الى هذا الحد رجع في الازهان ان اخلايا الجبارة ليست دليلاً على وجود السل كما ظن قديماً اي انها ليست من مميزات داء السل فلا بد له اذاً من سبب آخر يجب البحث عنه واكتشافه

لما ثبت بالامتحان ان السل او التدرن ينتقل بالنقلج وانه يتولد تدرن مثله حوله الاجسام الغريبة اتضح ان سببه او مادة عدواه موجودة في الدرن ولكنها ليست الدرن نفسه ولا اخلايا الجبارة التي تكون فيه

والذي اكتشف السبب الحقيقي للسل هو روبرت كوخ فانه هو الذي اكتشف ميكروبه اي الباشلس المنسوب اليه . ومن الميكروبات انواع اخرى تسبب درناً كالميكروب الجذام والسل الكاذب ولكن قتلها قليل اذا قوبل بفعل باشلس كوخ ذلك الميكروب الصغير اعطالي من اللون الذي يحيط به غلاف شديد المتانة وهو ابطأ تولداً من اكثر انواع الميكروبات الشبيهة به

علم الناس منذ ثلاثين سنة بهذا الميكروب الذي هو الداء ولم . ومن ثم جعل العلماء يدرسون طبائعه وخصه نعرف الآن حجمه وبنائه والمواد التي يتركب منها جسمه . وقد علم ان له خلافاً فيه مادة شمعية ولذلك يسهل تلويته وتمييزه عن غيره . والغالب ان يكون بلون احمر وردي وغيره بلون بلون ازرق . وقد شاع ذلك حتى لقد سئل احد التلامذة عن تعريفه فقال انه الباشلس الوردي اللون

واذا دُي هذا الميكروب خارج الجسم ثم ادخل في جسم حيوان من الحيوانات التي تصاب بالتدرن ولد فيه التدرن الحقيقي كما لو تلحق بمادة التدرن من حيوان مصاب به  
واكتشاف كوخ هذا هو اساس كل ما نعرفه عن التدرن اي السل معرفة عملية . وقد ثبت الآن ان التدرن معدية كما كان يقول اهل الجنوب وكما قال فلعين وسبب العدوى

هذا الميكروب ولم يبق ريب في ذلك وقد ربح في الاذهان مدة سنوات عديدة بعد اكتشاف كوخ ان ميكروب السل نوع واحد يصاب به الانسان وانواع كثيرة من الحيوانات ومنها كثير من الحيوانات الالهية

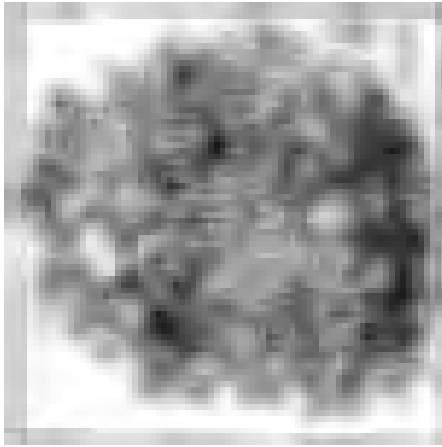
ولكن ظهر لدى التدقيق في البحث ان هذا الميكروب ليس نوعاً واحداً بل يكون على انواع مختلفة فتدرن الطيور حادث عن نوع خاص من الميكروب يميز بسهولة عن الميكروب الذي يسبب التدرن في الحيوانات اللبونة وهذان النوعان يختلفان الميكروب الذي يسبب السل البشر في فطما وفي شكلها ونوعها . وثبت ايضا ان الحيوانات الفقرية الباردة الدم كيمض انواع السمك والزحافات والحيوانات التي تعيش في الماء وفي اليابسة تصاب بالتدرن وسبب تدرنها ميكروب يعيش في حرارة منخفضة لا يعيش فيها ميكروب سل البشر ونحوه من الحيوانات الحارة الدم

ولد بحث العلماء في تأثير هذه الميكروبات على انواعها في الانسان فظهر من بحسب ان افعلها به ميكروب سل البشر وان ميكروب الحيوانات الباردة الدم لا يعيش الا فيها وميكروب الطيور لا يوجد في الناس الا نادراً جداً

وقا أعلن كوخ في مؤتمر لندن سنة ١٩٠١ ان ميكروب سل البقر يختلف ميكروب سل البشر وان امصابة البشر به نادرة لا تسحق ما يبذل من العناية لمنع اكل اللحم وشرب اللبن من البقر المصابة به جعل العلماء يبحثون في هذا الموضوع واتسع نطاق البحث فيه جداً فثبت ان ميكروب سل البقر يصل بالانسان ايضاً ولكنه اقل فعلاً من ميكروب سل البشر كما لا يقدر . فالسل كثير الانتشار في البلاد التي تقل البقر فيها ولا يشرب سكانها لبن البقر كما كانت في اليابان حينما كانت البقر نادرة فيها . والاطفال في المستعمرات الفرنسية بغرب افريقية وفي الهند الغربية والهند الصينية وجزائر المحيط لا يقرون لبن البقر مطلقاً لكن ذلك لم يمنع اصابتهم بالسل . ولقدك فالانسان يمضى بالسل من الانسان لا من البقر لكن هذا لا يميز شرب لبن البقر المملو ولا يفتي اتخاذ الطرق الفعالة لمنع سل البقر

مقاومة جسم الانسان لميكروب السل

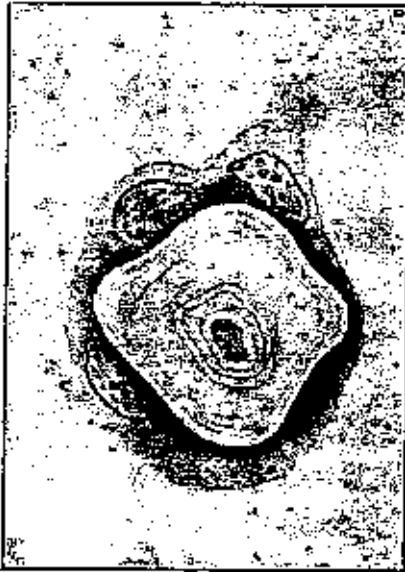
اذا ثبت ما تقدم من انتشار السل فكيف لم يفتك بالجنس البشري كله ويتأصله لاننا نجد ميكروبه حراً في كل جهة . والجواب ان في الجسم وسائل صعبة لوقايت من هذا العدو الفتاك فيندر جداً ان يصاب انسان بيو يموت سريعاً . والغالب ان ميكروبه يدخل الجسم وينتفح فيه ويستمر على ذلك اشهرًا وتعرض له فترات يقف فيها عن العمل قبلما يتمكن



الشكل الثاني خلية جدارية مؤلفة من نسيج خلوي



الشكل الاول الرتبة المدونة



الشكل الرابع تكلم ميكروب السل  
داخل خلية جدارية



الشكل الثالث ميكروبان من ميكروبات السل  
داخل خلية جدارية



من الجسم . فبين ميكروب السل وميكروب الطاعون مثلاً فرق كبير من هذا القبيل لان ميكروب الطاعون يقتل في بضعة ايام او بضع ساعات وليس كذلك ميكروب السل فكيف يقاوم الجسم ميكروب السل

والجواب انه حينما يدخل هذا الميكروب الجسم ويتور في عضو من اعضاءه تثور خلايا ذلك العضو وتحيط به من كل جهة وتحصره وتمنع نموه وتكاثره وتنشرب حرب عوان بين عدونا الالاد باشلس كوخ وبين حماة اجسامنا الفانوسيت آكلات الميكروب فان هذه الآكلات تحيط به وتبذل جهدها في اهلاكه . ومن الجليل التي تحاثلها لذلك ان بعضها ينتزع بالبعض الآخر فتصير منه خلايا كبيرة اقدر على العمل من الخلايا الصغيرة التي تألفت منها وبذلك يقصر وجود الخلايا الجبارة المذكورة آنفاً التي كانت لها الشأن الأكبر في تشخيص السل قبل اكتشاف ميكروبه . وتكون ايضاً هذه الخلايا الجبارة في احوال اخرى حينما يحاول الجسم التخلص من اجسام غريبة دخلته . فكأنها فرق الجنود تلتصق بعضها ببعض وبصير من كل فرقة منها جبار واحد فيكون اشد قوة واعظم فتكاً من الافراد التي تركب منها . وحينما يعقد النصر للخلايا الجبارة تموت ميكروبات السل التي تكونت في قلبها . ولكنها لا تطرح سلاحها وتقتضي نهبها الا بعد ان يجاهد جهاد الابطال فان الخلايا الجبارة تقبض عليها وتفت ليها مادة سامة تميتهما بها اما هي فتقي نفسها من ذلك بان تفرز مادة غشائية تحيط بها كالسور الحصين وتمنع وصول المادة السامة اليها كما ترى في الشكل الثالث فنفرز الخلايا الجبارة مادة كلسية من فصقات الجير (الكلس) تلقينا على الغشاء الذي لقي به الميكروبات نفسها فينتشر الجير فيه ويجعله غير صالح لبقاء الميكروبات حية كما ترى في الشكل الرابع وقد شوهد ذلك كله في الحيوان الافريقي المعروف بالجربيل

فالدرن الذي يوجد في جسم السلحوظ هو الذي يقيه من فتك ميكروب السل . وما خلايا الجبارة الأجنود هذا الدرن . وقد شوهدت طبقات المادة الجبرية داخل خلايا الجبارة في السلواين كما شوهدت في الجربيل قبلما اكتشف كوخ ميكروب السل وما تقدم من ان ميكروب السل يلاقي اشد المقاومة من الدرن بنوع عام ومن خلايا الجبارة بنوع خاص بفسر لنا شفاء الكثيرين من الذين يصابون به

الدليل على ان كل سكان المدن الاوربية اصابوا بميكروب السل وقتاً ما ظهر من تشريح جثث الذين ماتوا بامراض مختلفة غير التدرن ان في اكثرهم آثاراً بيّنة على انهم اصابوا به وقتاً ما وشفوا منه . اي شفيت بؤر التدرن التي كانت ليهم واتجمعت

ويبقى مكانها ندب تدل عليها . وظهر ذلك بنوع خاص في الذين ماتوا شيوخاً . وقد بحث الدكتور نيجلي وغيره<sup>١</sup> بحثاً استقرائياً في هذا الامر فوجدوا ان كل الذين ماتوا بامراض مختلفة غير السل بعد ما بلغوا اشد هم قلاً تخلوا ابدانهم من آثار السل وقد شفيت او كانت لا تزال كامنة فيهم واكثرها في الرثمين

<sup>٢</sup> واذا يتعدى معرفة تاريخ كل من توجد فيه آثار السل بعد ما يموت بغيره من الامراض فمن البين انه اذا كشفت طريقة بسيطة بتدل بها على وجود هذه الآثار في انسان حي ولولم يظهر المرض فيه كان لها فائدة كبيرة في تشخيص المرض . وقد كشف الدكتور فون بيركت طريقة مثل هذه بناها على ما يعلم من ان الاصحاء الذين يحقنون تحت الجلد بتقدير قليل من التبركولين يحمرّون غالباً فانه وجد بالامتحان المؤيد بالبحث في الرم بعد الموت انه اذا وضعت نقطة صغيرة من التبركولين على شمس في ظاهر الجسد وكان المرء الذي توضع على جسمه هذه النقطة مصاباً بالسل في درجة خفيفة تكوّن في الخمش نقطة وردية اللون واذا كان جسمه غالباً من كل آثار السل او كان السل فيه في درجة متقدمة جداً لم تظهر فيه تلك النقطة . ولا يشذ ظهور هذه النقطة دليلاً على ان من تظهر فيه ملول فضلاً لانها تظهر في اكثر الناس ولو كانوا على تمام الصحة ولكنها مع ذلك تدل على انهم اصيبوا وقتاً ما بشيء من التدنن ويبقى كامناً فيهم او شفوا منه او بقيت آثاره فيهم فهي اول دليل على وجود آثار السل في الجسم . ولما كان استعمالها غالباً من كل ضرر احتملت لاكتشاف آثار السل في فينأ وباريس وليل ومدن اخرى من اوربا فظهر ان آثاره قلما توجد في الاطفال الذين سنهم اقل من سنتين واما الاولاد الذين بين السابعة والثامنة عشرة من العمر فتبدو آثاره في ٨٢ في المئة منهم وتزيد في الذين هم اكبر منهم سنّاً

ويتدل من ذلك على ان العدوى ميكروب السل قلما تحدث في السنة الاولى من العمر ثم يكثر حدوثها بتقدم الاولاد في السن

البحث في الطلوق والتبر وغيرهم من الشعوب

وزيادة في اثبات هذا الامر دعت الحال الى البحث بين الاقوام الذين تختلف احوالهم عن احوال الناس في مدن اوربا ويقل السل فيهم اذ قد علم انه غير منتشر في كل البلدان على السواء وانه اكثر انتشاراً بين الاوربيين ونحوم من اشعوب المقدنة منه بين غيرهم من الشعوب . فاستراليا وجزائر الباسيفيكي كانت خالية منه ثم ادخلها الاوربيون فانشر فيها وقتك بسكنها فتكا ذريماً حتى لقد انقرضت به بعض الامم الخوحشة . ومن اشهر



الاشلة على ذلك جزيرة مديرا المشهورة بمجودة اقليمها وبان هواها يعين على شفاء الملولين .  
 فان السل الرئوي لم يكن معروفاً بين سكانها البرتغاليين لكنه انتشر فيها حديثاً انتشاراً  
 سريعاً من كثرة الملولين الذين باتونها للاستشفاء بهوائها فصارت بؤرة للسل . وهو  
 بسكانها الاصليين انك منه بالاوربيين الذي هاجروا اليها حديثاً فلم يمت به من ٤٤٤ تقاً  
 من الاوربيين الذين جاؤوا مسلمين بين سنة ١٨٣٦ وسنة ١٨٨٤ سوى ثلاثة

وقد ذهبت في العام الماضي ومي رصيفاي الدكتور برنه والدكتور ترافتش الى  
 بلاد القلق في فيافي روسيا بين الفولغا وبحر قزوين للبحث عن مقدار انتشار السل بين  
 الاقوام التي يقل اختلاطها بالاوربيين فان القلموق بوذيون ودينهم يجرم عليهم الاختلاط  
 بمجسّماتهم المسيحية والمسلمين ولا يزالون على البداوة وقد امتحننا فيهم طريقة يركه فوجدنا  
 آثار السل كثيرة في الذين يجاورون غيرهم ولا سيما اذا كان مجاورهم من المتحصنين او سكان  
 المدن . وقد عرفت من قديم الزمان ان سكان فيافي روسيا الذين يسيطون المدن ليشعلوا فيها  
 يصابون بالسل فيعودون الى بلادهم ويموتون ياكراً . وقد اتضح بالبحث ان اكثر الذين  
 يصابون به من مجسّمهم الى المدن يصابون في السنة الاولى من مجسّمهم اليها

فانا امتحنا ١٦ شاباً من القلق حين وصولهم الى استراخان فوجدنا ثمانية منهم مسلمين لا اثر  
 ليكروب السل فيهم وامتحنا ٣٧ شاباً من الذين كانوا بدرسون في استراخان فلم نجد منهم  
 سائماً من ميكروب السل الا واحداً فقط

واقترح من يبحث الدكتور ككت في المستعمرات الفرنسية المختلفة ان لا شأن للاقليم في  
 انتشار السل ولكن انتشاره مرتبط بالمران فهو تادر بين الزنوج الذين لم يدخل الاوربيين  
 بلادهم الا منذ سنين قليلة ثم يزيد بزيادة الملاقات التجارية وزيادة دخول الاوربيين الى  
 البلاد واقامتهم فيها

فما هي حقيقة العدوى ومن اين تأتي وفي اي سن يصاب الانسان بها . فقد ظهر من  
 البحث في اولاد قرى سكوتيا ان ثلاثين الى اربعين في المئة منهم مصابون بشيء من  
 التدرن مع ان تلك القرى خلت من الملولين منذ سنين كثيرة فمن اين وصل ميكروب  
 السل الى اولئك الاولاد

العدوى لقي الانسان

يظهر مما تقدم ان ميكروب السل كثير الانتشار جداً وان انتقال العدوى من انسان

الى انسان امر مقرر ولكن ان كان الامر كذلك فكيف ينجو كثيرون من السل او كيف لا يصابون به اصابة مميته

كان الناس يقولون بالاستعداد للسل يتنون بذلك ان بعض الاجسام يكون مستعداً له فيصاب به وبعضها غير مستعد فلا يصاب . ومن طلاعات الاستعداد له حمرة الشروان احوال الميثة تساعد على الاماية او تقاومها ومن الاحوال المساعدة له السكن في بيوت غير صحية لا تهوى ولا تدخلها الشمس وادمان المكرات . وانت بعض الامراض كالخصبة والبول السكري بعد الجسم له . وهذه الافعال لا تخلط من الصحة ولكنها لا تحمل المشكل .

وقد رأى الاطباء من قديم الزمان ان الذين يصابون بداء الخنازير في صغرهم لا يصيبهم السل واستنخج الدكتور مارفان انت الذين يشقون من تدرن في الجلد والمقدن الطفاوية لا يصابون بعد ذلك بالتدرن الرئوي وان السل أي التدرن الرئوي نادر بين الذين اصابوا بداء الخنازير ولم يشقوا منه . واندر من ذلك بين الذين اصابوا بداء الدنوب او غدد الضيق وشقوا تماماً . وقد أبدت طريقة بركة ذلك وثبت منها ان للسل نوعاً من الطعم الطبيعي بقي منه يطعم به الانسان وهو لا يدري فيقيه من سل ميته . ولانا نفسي وقيت من السل لاني اصبته بداء الخنازير في صباي وشفيت منه . وقد ثبت من بحث مكروس ان داء الخنازير نوع من التدرن . وفي عنتي الآن عقد ارجح ان اصلها ميكروب درفي فاصابني بهذا النوع من التدرن وقتني من العدوى بتدرن السل من زوجتي على ما تقدم . وعلى الضد من ذلك اولاد القلموق وسكان مديرا ونحوها من البلدان النائية الخالين من كل آثار التدرن اي الذين لم يطعموا في صغرهم تطعماً طبيعياً كما ظنمت انما قاتهم طاملاً بخالطون الاوربيين الذين فيهم باشلوس كوخ يعدون به ويصابون بالسل اصابة مميته

وسألة التطعيم الطبيعي الذي بقي الانسان من السل لم تثبت حتى الآن ثبوتاً علمياً ينفي كل ريب بل لا تزال في معرض البحث ولكنها قد ترجعت صحتها حتى يمكن الاعتقاد عليها كامر مقرر يصح الاعتقاد عليه في مخاربة السل  
سأني البقية

[المقتطف] والكلام في ما بقي من هذه الغلطة على الوسائل التي استخدمت لعلاج

السل كالادوية والاضمة والتطعيم والمصاح وما اشبه كما ستري في الجزء التالي